

## MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS

F. 85 — 637

**13 MARS 1985.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 18 juin 1974 portant le règlement du personnel du Ministère des Travaux publics

Le Ministre des Travaux publics,

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, notamment les articles 6, 6bis et 16;

Vu l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant le signalement et la carrière des agents de l'Etat, notamment les articles 35 et 66;

Vu l'arrêté ministériel du 18 juin 1974 portant le règlement du personnel du Ministère des Travaux publics;

Vu l'avis du Comité de Consultation syndicale;

Vu l'avis du Conseil de direction;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence motivée par le fait que le règlement du personnel doit être adapté sans délai aux nécessités actuelles des services, afin de pouvoir entamer les procédures de nomination;

Sur la proposition du Secrétaire général,

Arrête :

**Article 1er.** A l'annexe de l'arrêté ministériel du 18 juin 1974 portant le règlement du personnel du Ministère des Travaux publics, sous la rubrique « A. Personnel administratif », les mentions dans les colonnes 1 et 2 relatives à l'accès aux grades suivants sont modifiées comme suit :

## Colonne 1 — Kolom 1

— Inspecteur général (rang 15) :

1<sup>a</sup> Services administratifs généraux et Office central des Fournitures.

3<sup>a</sup> Services techniques généraux.

b) Directeurat général.  
1 emploi.

c) Service juridique des Marchés.

— Inspecteur-général (rang 15) :

1<sup>a</sup> Algemene Administratieve Diensten en Centraal Bureau voor Benodigdheden.

3<sup>a</sup> Algemene Technische Diensten.

b) Directoraat-generaal.  
1 betrekking.  
c) Juridische Dienst der Aannemingsopdrachten.

## MINISTERIE VAN OPENBARE WERKEN

N. 85 — 637

**13 MAART 1985.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 18 juni 1974 houdende het reglement voor het personeel van het Ministerie van Openbare Werken

De Minister van Openbare Werken,

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statut van het Rijkspersoneel, inzonderheid op de artikelen 6, 6bis en 16;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de beoordeling en de loopbaan van het Rijkspersoneel, inzonderheid op de artikelen 35 en 66;

Gelet op het ministerieel besluit van 18 juni 1974 houdende het reglement voor het personeel van het Ministerie van Openbare Werken;

Gelet op het advies van de Syndicale Raad van Advies;

Gelet op het advies van de Directieraad;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat het personeelsreglement zonder verwijl dient te worden aangepast aan de huidige vereisten van de diensten, teneinde de benoemingsprocedures te kunnen inzetten;

Op de voordracht van de Secretaris-generaal,

Besluit :

**Artikel 1.** In de bijlage bij het ministerieel besluit van 18 juni 1974 houdende het reglement voor het personeel van het Ministerie van Openbare Werken worden, onder de rubriek « A. Administratief personeel », de vermeldingen in de kolommen 1 en 2 betreffende de toegang tot de hiernavermelde graden als volgt gewijzigd :

## Colonne 2 — Kolom 2

1<sup>a</sup> — Directeur d'administration (rang 15).

— Premier conseiller (rang 14).

— Directeur (rang 13).

— Conseiller-chef de service (rang 13).

— Conseiller (rang 13) emplois administratifs.

— Traducteur-directeur (rang 13).

— Conseiller juridique (rang 13).

3<sup>a</sup>

b) — Directeur d'administration (rang 15).

— Grades des rangs 14 et 13.

c) — Directeur d'administration (rang 15).

— Premier conseiller (rang 14).

— Directeur (rang 13).

— Conseiller juridique (rang 13).

— Conseiller-chef de service (rang 13).

— Traducteur-directeur (rang 13).

— Conseiller (rang 13) titulaire d'un emploi administratif.

1<sup>a</sup>

b) — Bestuursdirecteur (rang 15).

— Eerste adviseur (rang 14).

— Directeur (rang 13).

— Adviseur-hoofd van dienst (rang 13).

— Adviseur (rang 13) — administratieve betrekkingen.

— Vertaler-directeur (rang 13).

— Rechtskundig adviseur (rang 13).

3<sup>a</sup>

b) — Bestuursdirecteur (rang 15).

— Graden van de rangen 14 en 13.

c) — Bestuursdirecteur (rang 15).

— Eerste adviseur (rang 14).

— Directeur (rang 13).

— Rechtskundig adviseur (rang 13).

— Adviseur-hoofd van dienst (rang 13).

— Adviseur (rang 13) — administratieve betrekkingen.

— Vertaler-directeur (rang 13).

— Adviseur (rang 13) titularis van een administratieve betrekking.

## Colonne 1 — Kolom 1

## Colonne 2 — Kolom 2

— Directeur d'administration (rang 15) :

- Inspecteur général (rang 13).
- Premier conseiller (rang 14).
- Directeur (rang 13).
- Conseiller juridique (rang 13).
- Conseiller-chef de service (rang 13).
- Conseiller (rang 13), à l'exception des titulaires des emplois techniques.
- Traducteur-directeur (rang 13).

— Bestuursdirecteur (rang 15) :

- Inspecteur-generaal (rang 15).
- Eerste adviseur (rang 14).
- Directeur (rang 13).
- Rechtskundig adviseur (rang 13).
- Adviseur-hoofd van dienst (rang 13).
- Adviseur (rang 13), met uitsluiting van de titularissen van de technische betrekkingen.
- Vertaler-directeur (rang 13).

Art. 2. A l'annexe du même arrêté ministériel du 18 juin 1974, sous la rubrique « B. Personnel de maîtrise, gens de métier et de service », les mentions dans les colonnes 1 et 2 relatives à l'accès aux grades suivants sont modifiées comme suit :

Art. 2. In de bijlage bij hetzelfde ministerieel besluit van 18 juni 1974 worden, onder de rubriek « B. Meesters-, vak- en dienstpersoneel », de vermeldingen in de kolommen 1 en 2 betreffende de toegang tot de hiernavermelde graden als volgt gewijzigd :

## Colonne 1 — Kolom 1

## Colonne 2 — Kolom 2

— Chef éclusier (rang 44) :

- Agent en chef des voies navigables (rang 44) remplissant une des conditions suivantes :
  - ancien titulaire du grade de cantonnier des voies navigables;
  - lauréat de l'ancien examen de promotion au grade de cantonnier des voies navigables;
  - lauréat de la vérification des aptitudes professionnelles d'agent des voies navigables;
  - ayant acquis une expérience pratique de deux ans au moins de la manœuvre d'un ouvrage d'art des voies navigables et être affecté, sans interruption, à un tel ouvrage depuis six mois au moins.

— Hoofdsluiswachter (rang 44) :

- Hoofdagent der waterwegen (rang 44), die aan één van de volgende voorwaarden voldoet :
  - gewezen titularis van de graad van kantonnier der waterwegen;
  - laureaat van het vroeger examen voor de bevordering tot de graad van kantonnier der waterwegen;
  - laureaat van het onderzoek naar de beroepsgeschiktheid naar agent der waterwegen;
  - een praktische ervaring van ten minste twee jaar verworven hebben in de bediening van een kunstwerk der waterwegen en sedert ten minste zes maanden zonder onderbreking aan een dergelijk kunstwerk tewerkgesteld zijn.

— Agent en chef des voies navigables (rang 44) :
   
2° Autres emplois.

- Première agent des voies navigables (rang 43) remplissant une des conditions suivantes :
  - ancien titulaire du grade de cantonnier des voies navigables;
  - lauréat de l'ancien examen de promotion au grade de cantonnier des voies navigables;
  - lauréat de la vérification des aptitudes professionnelles d'agent des voies navigables;
  - ayant acquis une expérience pratique de deux ans au moins de la manœuvre d'un ouvrage d'art des voies navigables et être affecté, sans interruption, à un tel ouvrage depuis six mois au moins.

— Après vérification des aptitudes professionnelles :

- personnel de maîtrise, gens de métier et de service du rang 44, à l'exception de l'ouvrier qualifié C des voies navigables (rang 44). Dispense de cette vérification est accordée en faveur des lauréats de l'examen de promotion au grade de cantonnier des voies navigables ou de la vérification des aptitudes professionnelles d'agent des voies navigables.

— Hoofdagent der waterwegen (rang 44) :
   
2° Overige betrekkingen.

- Eerste agent der waterwegen (rang 43), die aan één van de volgende voorwaarden voldoet :
  - gewezen titularis van de graad van kantonnier der waterwegen;
  - laureaat van het vroeger examen voor de bevordering tot de graad van kantonnier der waterwegen;
  - laureaat van het onderzoek naar de beroepsgeschiktheid naar agent der waterwegen;
  - een praktische ervaring van ten minste twee jaar verworven hebben in de bediening van een kunstwerk der waterwegen en sedert ten minste zes maanden zonder onderbreking aan een dergelijk kunstwerk tewerkgesteld zijn.

## Colonne 1 — Kolom 1

## Colonne 2 — Kolom 2

— Premier ouvrier spécialiste-chef d'équipe (rang 44) :  
Passage d'eau.

— Eerste vakman-ploegbaas (rang 44) :  
Veerdiensten.

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er mars 1985.

Bruxelles, le 13 mars 1985.

L. OLIVIER

**MINISTÈRE DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE LA FAMILLE  
ET MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL**

F. 85 — 638

**13 FEVRIER 1985.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 16 juin 1982 fixant la méthode générale de détermination de l'émission sonore des engins et matériels de chantier

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs, ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail, notamment l'article 1er, § 1er modifié par les lois des 17 juillet 1957 et 16 mars 1971;

Vu la loi du 18 juillet 1973 relative à la lutte contre le bruit, notamment l'article 1er;

Vu l'arrêté royal du 16 juin 1982 fixant la méthode générale de détermination de l'émission sonore des engins et matériels de chantier;

Vu la directive (79/113/CEE) du Conseil des Communautés européennes, du 19 décembre 1978, concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives à la détermination de l'émission sonore des engins et matériels de chantier, modifiée par la directive (81/1051/CEE) du 7 décembre 1981;

Vu l'avis du Conseil supérieur de l'Hygiène publique;

Vu l'avis du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales, de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail et de Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique et à l'Environnement,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 1er, troisième alinéa de l'arrêté royal du 16 juin 1982 fixant la méthode générale de détermination de l'émission sonore des engins et matériels de chantier, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Sont exclus du champ d'application du présent arrêté, les tracteurs agricoles et forestiers ainsi que les engins de chantier qui sont destinés principalement au transport de marchandises ou de personnes ».

— Na onderzoek naar de beroepsgeschiktheid :

— meesters-, vak- en dienstpersoneel van de rang 44, met uitzondering van de geschoold werkman C der waterwegen (rang 44).

Vrijstelling van dit onderzoek wordt verleend aan de geslaagden voor het examen voor de bevordering tot de graad van kantonnier der waterwegen of van het onderzoek naar de beroepsgeschiktheid naar agent der waterwegen.

A la condition d'être en possession d'un brevet de patron :

D'abord :

— Premier ouvrier spécialiste A (rang 44).

Ensuite :

— Premier agent des voies navigables (rang 43), affecté au service concerné.

Op voorwaarde in het bezit te zijn van een brevet van schipper :

Eerst :

— Eerste vakman A (rang 44).

Vervolgens :

— Eerste agent der waterwegen (rang 43), werkzaam bij de betrokken dienst.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 maart 1985.

Brussel, 13 maart 1985.

L. OLIVIER

**MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID EN VAN HET GEZIN  
EN MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID**

N. 85 — 638

**13 FEBRUARI 1985.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 juni 1982 betreffende de vaststelling van de algemene methode voor het bepalen van het geluid dat door bouwterreinmachines en bouwterreinmaterieel wordt uitgestraald

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de werknemers, alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen, inzonderheid op artikel 1, § 1, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1957 en 16 maart 1971;

Gelet op de wet van 18 juli 1973 betreffende de bestrijding van de geluidshinder, inzonderheid artikel 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 juni 1982 betreffende de vaststelling van de algemene methode voor het bepalen van het geluid dat door bouwterreinmachines en bouwterreinmaterieel wordt uitgestraald;

Gelet op de richtlijn (79/133/EEG) van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 19 december 1978 betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen van de lid-Staten inzake het bepalen van het geluid dat door bouwterreinmachines en bouwterreinmaterieel wordt uitgestraald, gewijzigd bij de richtlijn (81/1051/EEG) van 7 december 1981;

Gelet op het advies van de Hoge Gezondheidsraad;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor Veiligheid, Gezondheid en Verfraaiing van de Werkplaatsen;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken, Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid en Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid en Leefmilieu,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 1, derde lid, van het koninklijk besluit van 16 juni 1982 betreffende de vaststelling van de algemene methode voor het bepalen van het geluid dat door bouwterreinmachines en bouwterreinmaterieel wordt uitgestraald, wordt vervangen door het volgend lid :

« Landbouw- en bosbouwtrekkers, alsook bouwterreinmachines en bouwterreinmaterieel, die hoofdzakelijk bestemd zijn voor het vervoer van goederen of personen, zijn van het toepassingsgebied van dit besluit uitgesloten ».